Otonari-san Game

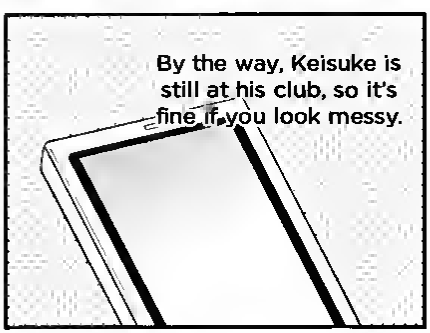
お隣さんゲーム

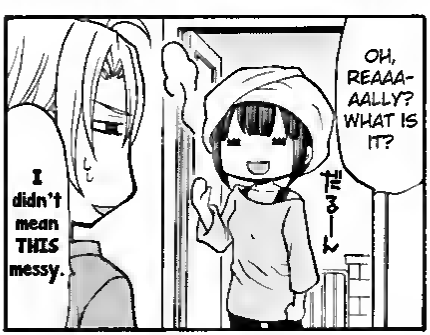
Translator Shiratori
Cleaner Sportlich
Typesetter Sportlich
Proofreader Volandum
QC Shiratori
Raws Shiratori

Presented by
Ciel Scans

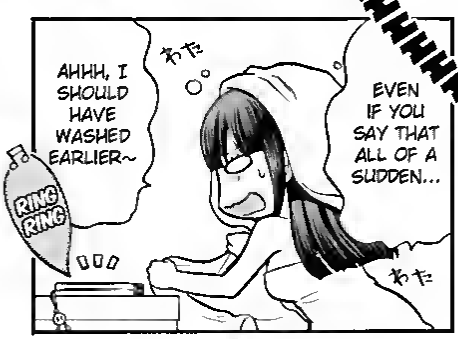
Please visit us at http://cielscans.com
and an IRC at #cielscans@irc.rizon.net

If you like this manga,
please consider supporting
us by donating a little at
http://goo.gl/65V6M5

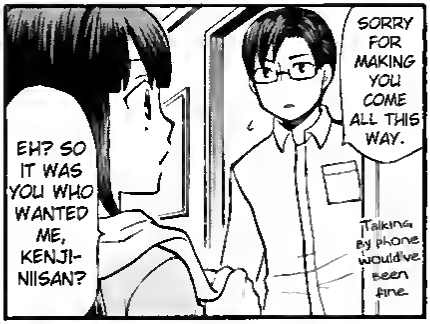


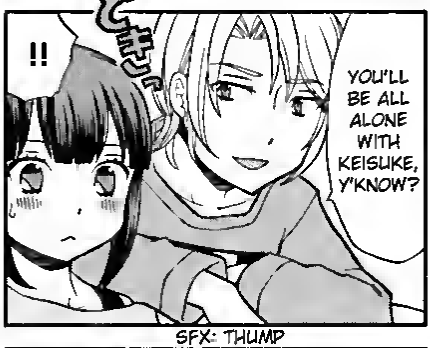


SFX: MESSY

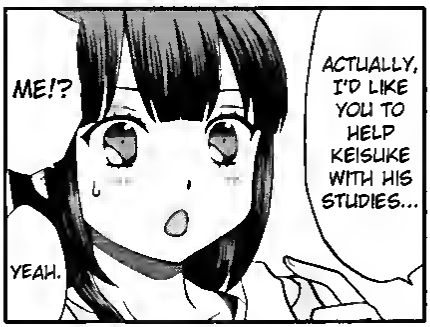


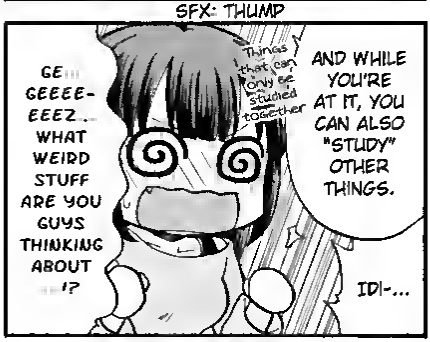
SFX: PANIC



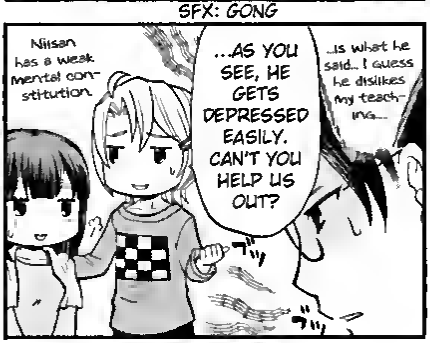


SFX: THUMP

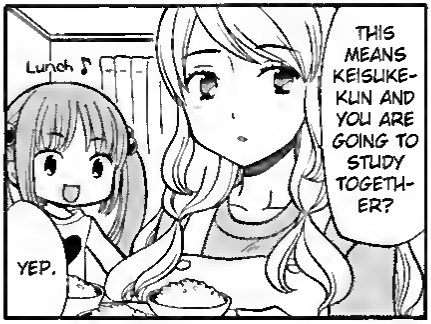


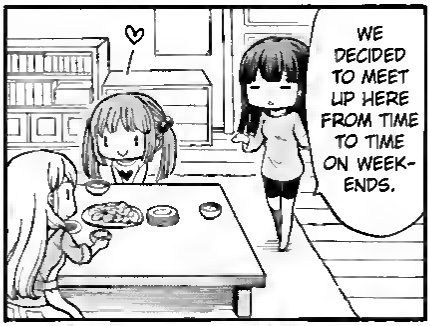

AND WHILE YOU'RE AT IT, YOU CAN ALSO "STUDY" OTHER THINGS.
Things that can only be studied together
GE GEEEE-EEEZ... WHAT WEIRD STUFF ARE YOU GUYS THINKING ABOUT!?
IDI-...

SFX: GONG

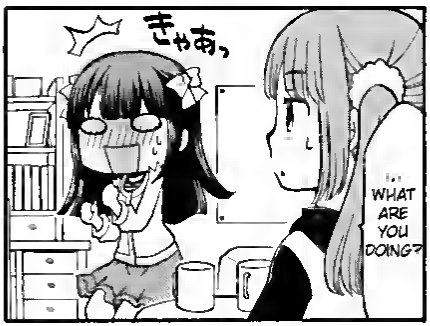

...AS YOU SEE, HE GETS DEPRESSED EASILY. CAN'T YOU HELP US OUT?
Niisan has a weak mental constitution
...is what he said... I guess he dislikes my teaching...

SFX: SULK

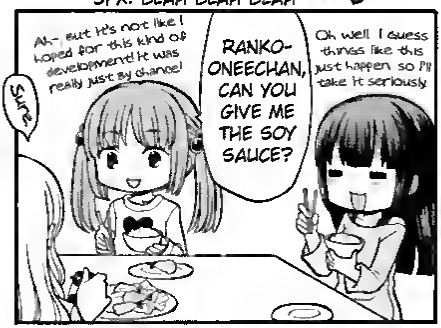




SFX: BLAH BLAH BLAH



SFX: KYAAA


Ah- but it's not like I hoped for this kind of development! It was really just by chance!
Sure.
RANKO-ONEECHAN, CAN YOU GIVE ME THE SOY SAUCE?
Oh well. I guess things like this just happen, so I'll take it seriously.

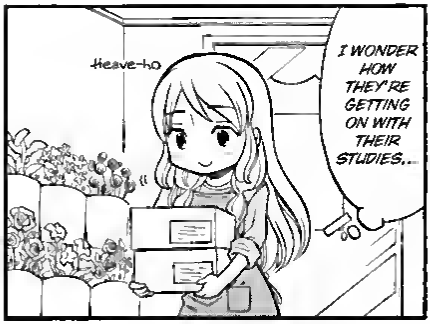
AS EXPECTED, I'M A LITTLE WORRIED...
THEN, TAKE YOUR TIME ♪
IS THAT REALLY NECESSARY?
But don't you usually do that in your mind?
I I'm just doing image training! Image training...
BUTTT.
IT'LL BE FINE!
A BOY AND A GIRL IN PUBERTY ALL ALONE IN A ROOM...
HM? WHAT ABOUT ME?
I HAVE NO IDEA HOW I SHOULD ACT WHEN I'M ALL ALONE WITH KEISUKE .....
IF YOU'RE THAT WORRIED, MAYBE I SHOULD GO AND SPY ON THEM!
?
DON'T JUST ENTER OUR HOUSE WITROUT PERMISSION!!
I'm a voyeur par excellence!!!
SOUNDS FUN, SO COUNT ME IN!
SFX: WHOOSH
WHAT DID YOU COME FOR!?
EHH-HH!?

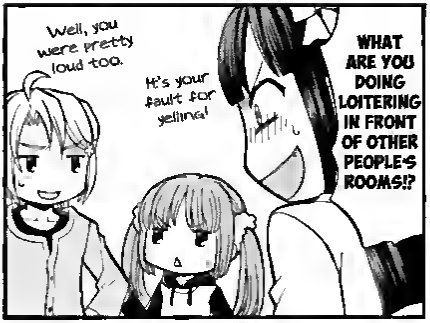
SFX: HAHAHA

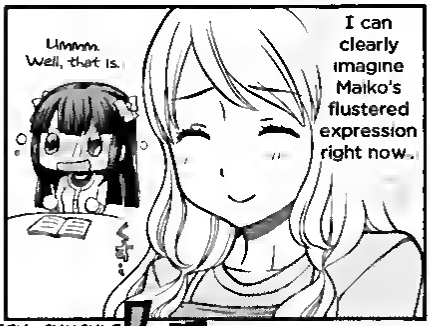
SFX: GRAB

SFX: UGH

WHY ARE YOU NOT MAKING A MOVE ON HER RIGHT NOW, KEISUKE!?
HEY!!
WHAT ARE YOU GOING TO DO IF YOU GET HELD BACK A YEAR!?
There's no mistake!
YOU'RE NOT PAYING ATTENTION TO CLASS, DO YOU!?
WELL, A GUY SHOULD ATTACK AT A MOMENT LIKE THIS.
RIKO WON'T ALLOW SOMETHING LIKE THAT!
I DEFINITELY DON'T WANT US TO BE SEPARATED, SO CONSIDER THAT!
It has nothing to do with me, but still-
So what?
THAT'S JUST HOW I AM!
UWAAH! YOU'RE THE WORST.....!
IF I WERE IN HIS PLACE, I'D WASTE NO TIME AND... BAM!
Huh?
SFX: CREAAAK
...YOU GUYS...
SFX: GULP
I actually wanted to say the opposite.....
If you say it like that, I just gotta do it!!
...YOU'RE RIGHT!! I GET IT, I'LL DO MY BEST!





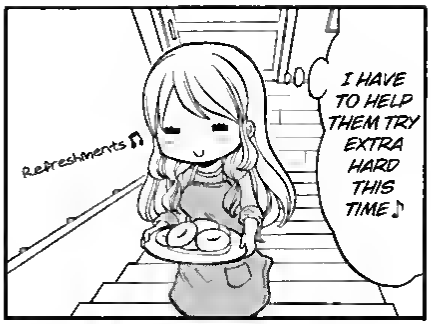


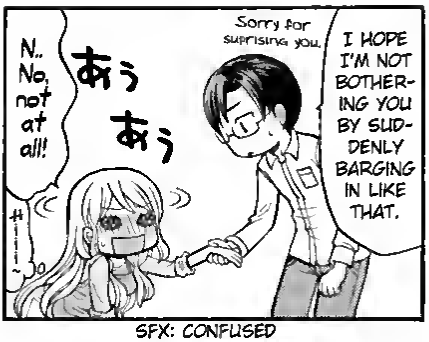
SFX: CHUCKLE

SFX: THUMP

SFX: THUD

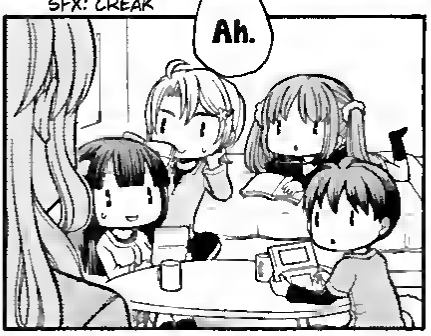
SFX: PANIC

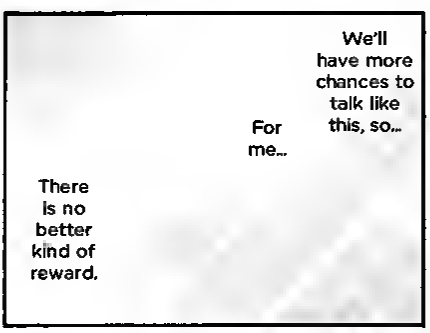




SFX: CONFUSED

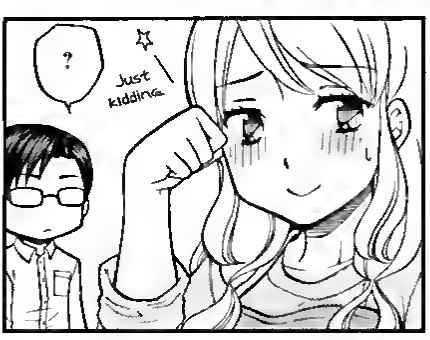
SFX: CREAK





WE... WE'RE JUST TAKING A BREAK, THAT'S ALL!!
time to play around, do you?
You realize that this is no
WE WERE JUST ABOUT TO GET BACK TO WORK AGAIN!!

SFX: MENACE



Ciel Scans IS RECRUITING!

WE ARE LOOKING FOR:

- TRANSLATORS (JAPANESE, CHINESE, KOREAN)
- CLEANERS
- TYPESETTERS
- PROOFREADERS FOR JAPANESE AND ENGLISH
- QUALITY CHECKERS
- RAW PROVIDERS / SCANNERS
- GRAPHIC ARTISTS

APPLY AT
HTTP://CIELSCANS.COM
OR EMAIL US AT
CIELSCANS@GMAIL.COM

ALL APPLICANTS WELCOME!

ALSO DON'T FORGET TO VISIT OUR PUBLIC IRC CHANNEL AT #CIELSCANS ON RIZON.NET!